

# РОЗДІЛ УКРАЇНИ

Газета Верховної Ради України



№ 206 (706) • П'ятниця, 29 жовтня 1993 року • Ціна 40 крб.

## СУСІД З НАДІЛОМ. А МИ — НЕ ХАЗЯЙ?...

Який настрій у Сергія Кириченка, ланкового колгоспу «Зоря» Ставищенського району, сказати важко. З одного боку — радісний, бо кожний гектар вродив по 350 центнерів цукрових буряків. З другого — тривожний. Дощ, мокрий сніг, скрута з палним. Болить душа землероба, адже для нього залишати поле незібраним — гріх великий.

На знімку: ланковий Сергій КИРИЧЕНКО.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.  
Київська область.



Продиктовано в номер

### Чи дасть ріка валюту Україні?

Початок новій системі взаємовідносин між постачальниками, одержувачами вантажів і транспортниками дунайського регіону у сфері зовнішньої торгівлі покладено на міжнародній конференції, яка завершила роботу в Ізмаїлі, на борту теплохода «Дунай». В її роботі взяли участь керівники й ведучі спеціалісти ВО «Українське Дунайське пароплавання», ряду портів, залізниць, зовнішньоторговельних організацій і найбільших гірничо-обробувальних комбінатів України, а також представників ділових кіл з Росії, Німеччини, Молдови, Литви. Домовлено, що проходження вантажів залізничними й водними магістралями має вестися за міжнародними стандартами й цінами на взаємовигідній основі для всіх учасників вантажно-транспортного конвеєра. Особливу увагу надамо перевезенням руди й металу, на які багата Україна і які можуть стати одним з головних джерел одержання нею валюту.

### «Тихо-тихо Дунай воду несе...»,

а ще тихіше сьогодні у дунайських портах. Бо спрацювають економічні санкції ООН проти Союзу Республіки Югославії.

Так, до наших внутрішніх складностей додаються ще й зовнішні. Підтримавши ембарго, Україна, яка традиційно мала активні стосунки і з самою Югославією, і з країнами басейну головної водної артерії Європи, зазнає величезних збитків. Тільки Дунайське пароплавання втратило більше сотні мільйонів доларів. Що відтепер, на чужому попеліщі не зігріється.

Але працівники пароплавання не сидять склавши руки. З трьох сучасних українських портів: Рені, Ізмаїла, Усть-Дунайська — судя йдуть до берегів Чорного, Мармурового, Егейського, Адріатичного та Середземного морів. Вони здійснюють перевезення вантажів.

Тривають круїзи рейси. Комфортабельні теплоходи везуть туристів до Австрії, Угорщини, Німеччини.

Життя на Дунаї не змирало...  
На фото — вантажний порт в Ізмаїлі.



### Е. Балтін про скорочення ЧФ

Командуючий Чорноморським флотом Едуард Балтін в інтерв'ю засобам масової інформації висловився за кардинальну перебудову організаційно-штабної структури ЧФ. За його підрахунками чисельність флоту можна скоротити на 15-20 відсотків, не знижуючи його боездатності і не поступаючи інтересам офіцерського складу. За неофіційними даними, Чорноморський флот може бути скорочений до 45 відсотків.

### Підсунули «свиню»

російському Президенту Б.Єльцину його земляки із Свердловської області. Точніше — обрана у Скатеринбурзі, прийнявши деякі рішення про перетворення області в Уральську республіку. Реакція Президента, заявив один з офіційних представників його адміністрації, буде якнайшвидше. Рада може бути розпущеною, підкреслив він. А її керівників — притягнуто до персональної відповідальності.

### Із Одеси в... Одесу — через Італію

У Морській галереї, що діє в Одесі, відбулася презентація кількох альбомів з репродукціями картин, присвячених морській тематиці. І хоч їх автори — моряки з Одеси, та видано альбому не тут, а в Італії. Звісно, на високому поліграфічному рівні. Правда, за фінансової підтримки нашого таки підприємства - концерну «Власко» (донедавна — Чорноморське морське пароплавання).

### Новий Уренгой — Батурино

14 листопада у Батурині впануть пам'яті батуринців, спалених 285 років тому і вірених на наказом Петра I. До цієї дати українці з Нового Уренгоя передали місцевій владі 950 тисяч карбованців. Вони адресують їх на пам'ятники І. Мазепи, жертвам царської «ласки». Разом пожертвувати уже надійшло понад два мільйони карбованців.

### Цитата дня

«На відміну від жорсткої пошпи оперенної адміністрації, адміністрація Б.К.Літвина використовує м'який підхід, намагаючись змусити Київ виконати його обіцянку й відмовитися від ядерних озброєнь. Втім, я досі жодний метод не призвів до успіху... Головна проблема криється не стільки в американській нерозторопності, скільки у неіснуючості самого Києва. Незалежна Україна виявляє недосвідченість, коли намагається поділити пов'язані з Росією інтереси в галузі безпеки з прагненням економічно і політично інтегруватися у західний світ».

З редакційної «Вашингтон пост».

### Абзац з листа

В Україні є всі підстави для забезпечення населення сільськогосподарськими продуктами. По-перше, Творець дав нам чудову землю-чорнозем, по-друге, громадяни України, у переважній більшості, по менталітету — селяни, а з огляду проведення виділених та відпусток — фермери. Отже, вишукувати господаря для землі не потрібно. Він є в кожному з нас. Потрібно дати лише землю, тоді й матимемо повні комори та багатий стіл.

Ю.ВАРИЛОВ.

Харків.

### Приватну власність на землю

віднині гарантовано в Російській Федерації. Президент Б.Єльцин, як і обіцяв, підписав у середу відповідний указ. Згідно з ним громадяни і юридичні особи — власники земельних ділянок — отримують право продавати, передавати у спадщину, дарувати, здавати під заставу та в оренду, обмінювати свої наділи, причому — без будь-яких обмежень. З 1994 року також скасовуються обов'язкові поставки сільгосппродукції до державних ресурсів.

І хоча указ не передбачає передачу в приватну власність селянам нових земельних угідь, на думку західних аналітиків, він спричинить велике незадоволення з боку керівників колективних господарств. Адже запропоновані заходи ставлять під загрозу саме існування великомасштабного сільського господарства в Росії.

### Кримський фермер — державний батрак?

Учора, в Сімферополі відбувся п'ятий з'їзд фермерів Криму. На півострові зареєстровано 993 фермерські господарства. Однак керівництво республіки, як підкреслювалося у доповіді голови асоціації фермерських господарств Миколи Гаврилюка та виступах делегатів, «не допомагає нам, а навпаки — шкодить». Депутатом ВР Криму роздалив проєкт «Земельного кодексу Криму». У ньому зафіксована лише державна власність на землю, а фермерам вона може надаватися тільки у тимчасове користування. Проти цього рішуче виступив з'їзд.

## ЗБИТИ ХВИЛЮ ЗЛОЧИННОСТІ

Як повідомляють прес-служба Президента і Кабінету міністрів України, 27 жовтня 1993 року відбулось чергове засідання Координаційного комітету з питань боротьби зі злочинністю. Проводив його Президент України Л. Кравчук, який очолює цей Комітет.

Було розглянуто питання про заходи щодо посилення боротьби з кримінальними та іншими злочинами проти майна громадян. У загальній структурі злочинності такі злочини складають майже 80 відсотків, причому половина їх — крадіжки особистої власності. Щодо них реєструється близько 500 випадків розкрадання майна громадян.

Населення особливо занепокоєне різким зростанням крадіжок з квартири. «Прогресу» і такий уже забутий у сільській місцевості вид злочинів, як крадіжки худоби, домашніх тварин і птиці: за перше півріччя цього року зареєстровано близько 9 тисяч подібних злочинів — стільки, скільки за весь минулий рік.

Органи внутрішніх справ, як відзначалося на засіданні, не змогли повною мірою забезпечити надійний захист майна громадян. Розкривається лише 44 відсотки майнових злочинів. Значна кількість кримінальних справ порушується із запізненням. Слабо контролюються ринки та купівельні магазини.

У прийнятому рішенні Координаційний комітет зобов'язав Міністерство внутрішніх справ України до кінця року здійснити ряд заходів щодо попередження і розкриття крадіжок із квартир та інших майнових злочинів. Рекомендовано вжити заходи щодо доцільності відновлення у сільській місцевості громадських формувань для припинення нападів злочинців на житло, садово-городні ділянки, ферми, склади тощо.

Міністерству внутрішніх справ рекомендовано також внести до Кабінету міністрів пропозиції щодо створення у містах з населенням понад 50 тисяч чоловік спеціальних підрозділів по боротьбі зі злочинними зазіханнями на майно громадян, звільнення від податку на додану вартість послуг щодо обладнання охоронною сигналізацією квартир тощо.

Координаційний комітет понавідував стан підготовки кадрів та кадрового забезпечення правоохоронних органів, розглянув проект Державної програми розвитку юридичної освіти в Україні.

## ПОЧЕСНЕ ЗВАННЯ — ХЛІБОРОБАМ

Указом Президента України від 27 жовтня 1993 року групі працівників агропромислового комплексу Кіровоградської області присвоєно почесне звання «Заслужений працівник сільськогосподарства України» за значний особистий внесок у збільшення виробництва і забезпечення дострокового виконання державного замовлення з продажу зерна.

Господарства області виростили високий урожай зернових і, незважаючи на труднощі з забезпеченням паланим, у стислі строки його збрали.

Область достроково виконала державне замовлення, продала понад 1 млн. тонн зерна, чим активно сприяла поповненню державних запасів.

Удостоєні почесного звання працюють у різних ланках сільськогосподарського виробництва, своєю сумлінною працею забезпечили успішне і якісне проведення сільськогосподарських робіт, безперерпну роботу техніки під час жнив.

# ВОЄННА ДОКТРИНА УКРАЇНИ

## ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

### Про Воєнну доктрину України

Верховна Рада України постановляє: Затвердити Воєнну доктрину України, подану Президентом України та доопрацьовану з урахуванням пропозицій і зауважень постійних комісій Верховної Ради України і народних депутатів України.

Голова Верховної Ради України  
І. ПІЛЮЩІЙ

м. Київ,

19 жовтня 1993 року.

Проголошуючи свою Воєнну доктрину, яка має оборонний характер, Україна виходить з того, що вона не є потенційним противником жодної конкретної держави. Своєю воєнною безпеку Україна розглядає як стан воєнної захищеності національних інтересів в умовах потенційної та реальної воєнної загрози.

Воєнна доктрина України є складовою частиною концепції національної безпеки і становить сукупність затверджених Верховною Радою України основоположних настанов і принципів щодо організації та забезпечення безпеки особи, народу і держави шляхом політичних, дипломатичних, економічних та воєнних заходів.

### 1. ВОЄННО-ПОЛІТИЧНІ АСПЕКТИ

#### 1.1. Воєнно-політичні цілі України та міжнародні пріоритети в галузі забезпечення національної безпеки

Головною метою Воєнної політики України є гарантування національної безпеки України від зовнішньої воєнної загрози, відвернення війни, підтримання міжнародного миру і безпеки.

Україна будує свої відносини з іншими державами на основі принципів рівноправності, взаємоповаги, взаємодопомоги, неутрачання у внутрішніх справах та інших загальноприйнятих принципів і норм міжнародного права, зафіксованих, зокрема, у Статуті Організації Об'єднаних Націй (ООН), Хельсінкському Заключному Акті та документах Набаччів з безпеки і співробітництва в Європі.

Здійснюючи свій зовнішньополітичний і воєнно-політичний курс згідно з національними інтересами, Україна:

не висуває територіальних претензій до інших держав; не визнає жодних територіальних претензій до себе; суворо дотримує принципу недоторканості існуючих державних кордонів; поважає державний суверенітет і політичну незалежність інших держав і визнає за ними право на вирішення всіх питань своєї національної безпеки відповідно до своїх інтересів без нанесення шкоди безпеці інших держав;

сприяє паритетному і збалансованому скороченню всіх видів збройних сил і озброєнь у регіоні та у світі, виходячи з умов забезпечення обороноздатності кожної держави;

обстоює вирішення всіх міждержавних суперечностей тільки політичними та іншими прийнятими згідно з нормами міжнародного права заходами і шляхом прийняття всіма державами зобов'язань про взаємний ненапад;

будує свої відносини з іншими державами незалежно від їх суспільно-політичного ладу та воєнно-політичної орієнтації на взаємному врахуванні всіх питань національної безпеки сторін;

зобов'язує застосовувати власні Збройні Сили для розв'язання політичних завдань на своїй території;

виступає проти розміщення іноземних військ на своїй території та на територіях інших держав без їх на те згоди;

виключає своє одностороннє повне роззброєння. Україна виступає за створення всеохоплюючих систем універсальної та загальноєвропейської безпеки і вважає участь у них важливим компонентом своєї національної безпеки.

Дотримуючись позаблокового статусу, Україна сприяє створенню надійних міжнародних механізмів та загальноєвропейської структури безпеки на двосторонньому, регіональному і глобальному рівнях з метою зміцнення довіри і партнерства на основі принципів взаєморозуміння і відкритості у воєнно-політичній діяльності.

#### 1.2. Причини воєнної небезпеки. Ставлення України до війни

Основними причинами війни і воєнних конфліктів можуть стати економічні, політичні, територіальні, національно-етнічні, релігійні або інші суперечності, які державами не завжди розв'язуються безконфліктно.

Своїм потенціалом противником України вважаєме держава, послідовна політика якої становить воєнну небезпеку для України, веде до втручання у внутрішні справи України, зазіхання на її територіальну цілісність та національні інтереси.

Україна засуджує війну як знаряддя національної політики, дотримується принципу не застосування сили та загрози силою і прагне вирішувати всі міжнародні спори та конфлікти виключно політичними методами.

Україна бере участь у скороченні військ і звичайних озброєнь на основі відповідних міжнародних угод, втраховуючи при цьому необхідність підтримки власної обороноздатності на належному рівні.

Поважаючи право на свободу суспільно-політичного вибору кожної держави, Україна виключає воєнне втручання у її внутрішні справи.

Головна мета України у можливій війні полягає у відбитті збройної агресії, захисті державного суверенітету, політичної незалежності, територіальної цілісності та якнайшвидшому припиненні політичних і дипломатичними засобами воєнних дій.

Україна застосовує свої Збройні Сили виключно у випадках міжнародної агресії проти неї та посягань на її територіальну цілісність, недоторканність державних кордонів або при виконанні своїх міжнародних зобов'язань.

Держави та її Збройні Сили в разі виникнення війни суворо дотримуватимуть своїх зобов'язань, передаючи міжнародними угодами щодо захисту жертв збройних конфліктів.

1.3. Ставлення України до ядерної зброї та інших видів зброї масового знищення. Виходячи з катастрофічних наслідків для всього лю-

дства ядерної війни, Україна вважає застосування ядерної зброї неприпустимим.

Україна у своїй зовнішньополітичній діяльності активно виступає за загальне ядерне роззброєння. Ставши в силу історичних обставин власником ядерної зброї, суверенної нею від колишнього СРСР, Україна ніколи не санкціонує її застосування, виключає з арсеналу своєї зовнішньої політики загрозу використання ядерної зброї.

Україна має намір в майбутньому стати без'ядерною державою.

Україна пов'язує скорочення та знищення ядерної зброї, яка розташована на її території, з адекватними діями інших ядерних держав та наданням ними і світовим співтовариством надійних гарантій її безпеки.

Україна виступає проти розповсюдження технологій виробництва ядерної, хімічної та біологічної (бактеріологічної) зброї.

### 2. ВОЄННО-ТЕХНІЧНІ АСПЕКТИ

#### 2.1. Основні напрями забезпечення воєнної безпеки

Основними завданнями забезпечення воєнної безпеки є:

у мирний час — прогнозування мети і характеру можливої війни для її запобігання, будівництво власних Збройних Сил у межах встановлених міжнародних зобов'язань, створення і підтримання воєнного потенціалу на рівні, достатньому для стримування збройної агресії, забезпечення недоторканості державних кордонів у повітрі, на суші і морі, припинення можливих провокацій та посягань на суверенітет країни, підтримання постійної готовності Збройних Сил до відбиття можливої агресії з боку будь-якої держави (коаліції держав) із повітряно-космічного простору, суші або моря;

у воєнний час — мобілізація всіх матеріальних та людських ресурсів країни для відбиття збройної агресії, завдання поразки агресору, позбавлення його можливості продовжувати війну та припинення воєнних дій за умов, вигідних для України.

Воєнна безпека України досягається за рахунок: єдиних політико-дипломатичних зусиль, спрямованих на зниження рівня воєнного протистояння;

створення зон, вільних від зброї масового ураження, регіональних систем безпеки; активних колективних акцій для вирішення конфліктів, що виникають;

наявності військ постійної готовності та резервів, які за своєю чисельністю, оснащенням, бойовою згодністю і ступенем розгорнутості забезпечували б відбиття агресії;

відомоблаштування і стратегічного розгортання всіх видів Збройних Сил та організованого вступу держави у війну;

здатності вести воєнні дії на суші, морі, у близькому космосі та повітрі; забезпечення високого рів-

ня морально-психологічної і професійної підготовки особового складу до виконання завдань збройної боротьби за будь-яких умов бойової обстановки;

оснащення Збройних Сил новітніми засобами збройної боротьби;

готовності виділити відповідні військові контингенти до складу військ ООН для проведення згідно з рішеннями Ради Безпеки воєнних дій з метою припинення агресивних дій окремих держав або груп держав, а також підтримання миру і безпеки в різних регіонах.

#### 2.2. Завдання Збройних Сил та принципи їх будівництва

Основним завданням Збройних Сил є захист незалежності, територіальної цілісності, недоторканості України, її розбудови і відновлення згідно з національним законодавством і ратифікованими Україною міжнародними договорами та угодами з військових питань.

Основними принципами будівництва Збройних Сил є:

проведення оперативної, тактичної, мобілізаційної, бойової та морально-психологічної підготовки особового складу з урахуванням законів збройної боротьби та принципів воєнного мистецтва; комплектування їх на основі загального військового обов'язку і за контрактом з поступовим переходом до професійної армії;

військово-патрістичне виховання допризовної та призовної молоді, особового складу на національно-історичних традиціях;

вирішення комплексу питань, пов'язаних з соціальним захистом військовослужбовців;

повна департизація (заборона військовослужбовцям брати участь у діяльності політичних партій і рухів).

Збройні Сили України мають у своєму складі види і роди військ та інші військові формування і об'єкти, необхідні для забезпечення обороноздатності держави та передбачених чинним законодавством.

Якісними ознаками будівництва Збройних Сил України є: бойова здатність, бойова ефективність, бойова стійкість, мобільність, інформованість, керуваність, живучість, готовність до відмовлення і виконання бойового завдання.

#### 2.3. Підготовка Збройних Сил до захисту від агресії

Бойова готовність, дислокація Збройних Сил на території України визначається необхідністю організації ефективного оборони сухопутних та морських кордонів на всіх напрямках і забезпечення повітряно-космічної оборони важливих адміністративних центрів, промислових і потенційно небезпечних об'єктів.

У збалансованому будівництві видів збройних сил, родів військ та спеціальних військ пріоритет у розвитку віддається високоточній зброї підвищеної могутності, силам і засобам розвідки, повітряно-космічної оборони, радіоелектронної боротьби, ракетним військам, авіації та аеромобільним частинам, перспективним типам надводних кораблів і підводних човнів.

Збройні Сили України оснащені єдиними системами автоматизованого управління, зв'язку, електронного та метрологічного забезпечення. В інтересах усіх видів Збройних Сил і родів військ на території України створюється єдиний інформаційний простір.

(Закінчення на 8-й стор.).



# У МОГИЛЕВІ-ПОДІЛЬСЬКОМУ МЛИНИ ГАРНІ,

або Як працюють там, де вміють і прагнуть

Сьогодні на різних рівнях можна почути лужаві пояснення занепаду колишніх підприємств союзного підпорядкування розвалом СРСР, втратою економічних зв'язків. Але якщо глянути за рекомендацією Козьми Прутка вглиб проблеми, то побачимо, що в ринкових умовах першочергову роль у господарському механізмі відіграє керівник.

Придивіться: переважна більшість міноброніальних монстрів, що не знали вчора проблем ані з постачаннями, ані з фінансами, сьогодні ледь живіють. Оскільки не звикли і не навчилися самостійно шукати виходу із складних ситуацій, і навики, директори-пасинки тих самих союзних відомств, що постійно обивали пороги різних інстанцій, налагодували особисті контакти з постачальниками і покупцями, утримують і нині свої підприємства на плаву. Більш того, почали нарощувати темпи виробництва.

Один з таких керівників, як нині модно казати, нової формції, але з багатим професійним досвідом — директор Могилів-Подільського машинобудівного заводу Віталій Морозовський. На підприємстві він з 1958 року, але очолює колектив тільки у 1987 році. Ще не встиг як слід привизначитися до крісла директора-монополіста з випуску устаткування і механізмів для хлібопекарної та елеваторної

промисловості, як різкий розвиток економічних важелів у протилежний бік поставив завод, як і багато інших, у скрутне становище. Внаслідок банківських пастрок різко зменшилася географія ринку збуту. Скажімо, й сьогодні хотіли б придбати могилівські верстати мірошники та елеваторники з Прибалтики, Середньої Азії, Казахстану, Білорусії. Та неможливо провести розрахунки. Був навіть випадок, коли привезли готівкову валюту, але її відмовилися приймати банк.

За таких обставин Віталій Всеволодович прийняв рішення частково перепрофілювати свою продукцію на внутрішній ринок. Пригадується як проєкт, над яким свого часу працював він з групою конструкторів, будучи ще головним інженером.

У цього проєкту своя історія. Якось у сімдесятих роках перший секретар обкому партії дав завдання машзаводу розробити для його рідного села у Ямпільському районі малогабаритного і високопродуктивного млина. За короткий час конструктори завдання виконали, млин змонтували і забули. І ось через 16 років Морозовський навідався у те село і сам широким дивувався: його «дитя» працювало й досі без ремонтів. Потім зробив опитування серед знайомих голів колгоспів: чи хотіли б вони придбати для своїх господарств такі млини. Діставши

схвальні відгуки і замовлення, заводське КБ почало осучаснювати млина і готувати до серійного виробництва. Довелось багато ще попрацювати над новинкою головному конструктору Анатолію Володимирському, але всього за кілька місяців аргентиний вальцовий млин зійшов з конвеєра. Його незвичайні габарити, висока якість борошна періоду і другого сорту, автоматизоване управління і невелике споживання електроенергії одразу підняли планку попиту до неможливих висот. Сьогодні у черзі на придбання млина, який недовідко кооперативистами на міжнародній виставці у Пловдиві, стоять не тільки колгоспи та організації, а й приватні особи, фермери, бізнесмени. Купувати могилівський млин вийшло ще й тому, що завод бере на себе зобов'язання по монтажу, налагодці і пуску устаткування, а в процесі експлуатації здійснює технічне обслуговування.

Одне слово, новинка відкрила нові перспективи для заводчан. Але машзаводці випускають і традиційні обладнання — зернонавантажувачі для токів та елеваторів, вальцові верстати, вагові апарати для розфасування борошна в мішки, дробарки для комбикормової промисловості тощо. У загальному обсязі виробництва значне місце займають і товари народного вжитку. Тільки за дев'ять місяців їх випуск збільшився у порівнянні з минулим роком на 17,7 відсотка.

За всіх сьогоднішніх негараздів Могилів-Подільський машинобудівний завод працює злагожено і ритмічно. Про це свідчить хоча б такий факт: за дев'ять місяців 1993 року обсяги виробництва продукції зросли на 147 відсотків. Та не тільки продукція виробляється, вона успішно реалізується і таким чином надає заводові фінансову стабільність, а дирекції — ентузіазму. Все це у комплексі складає добру атмосферу і в цехах заводу. Тільки за дев'ять місяців продуктивність праці зросла на 42 відсотки. А це знову ж таки додатковий прибуток, значна частина з яких спрямовується у соціальну сферу.

Що не кажіть, а не кожному сьогодні по кишені утримувати три ідальні, два дитячі садки, дитячий табір відпочинку, профілакторій, чорноморську базу відпочинку, 60 тисяч квадратних метрів житла, обслуговувати більш як 500 пенсіонерів тощо. А машзаводці сьогодні ще й розпочали спорудження двох багатоповерхових будинків, допомагають з благоустроєм садово-городнього кооперативу, відшукують ряд комунальних проблем міської Ради.

Звичайно, перелік як у соціальній, так і у виробничій сферах міг би бути вагомим, якби банки працювали на розквіт економіки, а не в її розвал. Сьогодні діються парадоксальні речі: завод має на своєму рахунку сотні мільйонів харківчанців, а заплатити постачальнику не може. Агропромбанк «Україна» не приймає платежі протягом 15-30 днів. У результаті тільки за минулий місяць інфляційний процес «проковтує» до 200 мільйонів харківчанців.

Михайло ВАСИЛАШКО.  
Вінницька область.

## Навколо атома

### Україна — в раді керуючих

Україну прийнято до ради керуючих Міжнародної агенції з атомної енергії (МАГАТЕ). Певно, враховано насиченість країни атомними електростанціями. Не завадила навіть її заборгованість агенції, яка накопичилася за останні роки і становить понад два мільйони доларів. Відтепер Україна матиме змогу брати участь у визначенні політики МАГАТЕ.

### Відокремлено техніку від політики

Виконавши тривалу попередню роботу, Держатомнагляд України заявив про готовність українських АЕС до постановки їх під гарантії МАГАТЕ до ратифікації парламентом Договору про нерозповсюдження ядерної зброї. Йдеться про безперешкодне інспектування з боку МАГАТЕ всього «кшляку» ядерного палива на наших атомних станціях і після них. Ця позиція отримала схвальну оцінку в США. Це сподобалося, що Україна, зрештою, приєднається до Договору про нерозповсюдження ядерної зброї.

### Щодня новини про АЕС

Вже понад рік у Нью-Йорку — мережі ядерних новин Європейського ядерного товариства — Україну представляє Держатомнагляд. Виконавчий директор Нью-Йорк-нет Петер Фойц, перебуваючи в Києві, повідомив, що серед 22 членів цієї асоціації за кількістю переданих повідомлень Україна посідає третє місце. Отже, у світі мають добре знати про наші атомні справи. Враховуючи великий інтерес, Українцям часом навіть зальвене від сплати внесків.

Надходять в Держатомнагляд щоденні відомості про атомну енергетику і з Нью-Йорку, яка збирає їх з усього світу. Однак він не в змозі оперативно перекладати сотні повідомлень і передавати їх до широкого преси. Тому Петер Фойц закликав українські інформагентства до встановлення прямих контактів.

### Від Союзу — до Європи

Ядерне товариство України почало підготовку до вступу в члени Європейського ядерного товариства. Українські атомники вже входять до міжнародного товариства, на яке свого часу перетворилося об'єднання ядерників Радянського Союзу. Війти в Європу, як гадають, вдасться без зайвих клопотів. Тож належить влаштувати лише деякі формальності.

### Солідарність лише зміцніла

Директор московського центру Всесвітньої асоціації операторів АЕС Анатолій Концевий, перебуваючи в Києві, зазначив: попри дезінтеграційні процеси, що розпочалися два роки тому, жодна з країн, які експлуатують «красенські» реактори, не вишла з асоціації. Економічні складнощі, спричинені політичними подіями, навики, привели до розширення завдань московського центру.

Р. С. Отже, дії українських атомників останнім часом не обмежилися чи не найголовнішою подією тижня — скасуванням мораторію на розвиток атомної енергетики і подальшу роботу Чарнобильської АЕС (можливо, з «реанімацією» другого енерблоку). Так само, як не обмежили атомників його активність лише технічними рамками та державним кордоном. Живемо такі справді в атомну добу...

Олексій БРЕУС.

# Два гектари на самозабезпечення

Ініціати́ва місцевих Рад Миколаївщини: земля всім охочим

— У наших селах, — розповідає голова Василівської сільської Ради народних депутатів Березанського району Євген Загородній, — в аграрному секторі господарюють тепер, можна сказати, три укладі: колгоспи, фермери і власники особистих підсобних господарств. Причому кожні користуються однаково повними правами і, як результат, робить свій внесок у забезпечення людей продовольством.

Щодо фермерства у цьому районі, то, коли коротко, тут справді зумили не тільки виділити охочим господарювати самостійно досить солідні земельні ділянки — від 30 до 50 гектарів, що є чи не найвищим показником в області, а й подати їм необхідну допомогу: техніку, паливо, добрива, насіння, коштом. Тож понад 120 фермерських господарств вистерли не гірший, ніж у колгоспах і радгоспах, урожай, чимало зерна продали державі, продають й іншу продукцію. У тій же Василівській сільраді успішно господарюють разом із членами своїх сімей 13 фермерів. Це, справді, сила, яку вже ніяк не знехтувати.

А ось щодо власників особистих підсобних господарств, то, відверто кажучи, шпершу закрає сумнів: чи не перебільшили Євген Федорович, називаючи їх «агровиробами» укладаючи? Знаємо ж з практики: зодати город — іди на полкі до голови колгоспу чи директора радгоспу, вивезти на ринок вирощене — «голосують» край дороги, може, хтось підбере. Та й далеко не всі сім'ї навіть для влас-

них потреб мають необхідне з отих 20-30 присадибних соток, а тут не більше і не менше «роблять свій внесок у забезпечення людей продовольством». Але в нас, — роз'яснює Є.Загородній, — в особистому користуванні не сотки, а гектари. Із земель запасу, що в розпорядженні сільради, усім охочим виділяємо від одного до двох гектарів землі. Це — разом із садивою. Не в селах, зрозуміло, де вільних площ немає, а на полях. По сусідству з масивами тих же фермерів, колгоспів. Охочих дуже багато: задовольнити вже 730 заяв. Працівників не лише місцевого колгоспу, а й районних організацій, розташовано на території сільради, — сільгоспмаш, ремонтно-транспортного підприємства, лісгоспу, елеватора. До речі, на цих ділянках люди господарюють, як правило, не окремо, а такими собі міні-кооперативами. Так, вважають, зручніше, вигідніше, легше...

З одним із міні-кооперативів, створеним власниками особистих підсобних господарств, випала нагода ближче познайомитися в невеликому селі Новоселівці, де розташований елеватор. Навколо нього, власне, й згромадилися люди, бо чи не з кожної хати хтось там працює. Та й директор підприємства Дмитро Вільномоский з тих, хто завжди допоможе своїм працівникам. Створив при елеваторі свино-й вівчєферму, звідки люди за пільговими цінами м'ясо одержують, відвідрі пекарню, де всі охочі дхм'яні палияці купують, — теж за пільговими цінами. Отож, коли 50 сімей одер-

жали на одному масні 50 гектарів землі, то до того не вважалися: працюютьомою спільно. Лише одна сім'я, садиба якої прилягає безпосередньо до тієї ділянки, відійшла на одноосібність: засадила гектар городиною. Решта скооперувалася й вирішила засіяти поле ячменем. Взявши у банку позичку, придбали два трактори, комбайн, причіпне й навісне знаряддя. Не все те було нове, та знайшлися умільці, котрі придбали підлаштували. Закупили добрива, паливо, насіння. Посіями й доглянули за всіма правилами агро-техніки, і урожай визрів гарний. Як настанала пора його збирати, з'ясувалося, що серед «кооператорів» немає жодного комбайнера. Але й тут знайшли вихід: запросили спеціаліста з боку, визначивши йому оплату — 3 тони зерна.

Десь по стільки і вийшло в підсумку на кожного власника того додаткового гектара. Шоправда, не все зібране пішло на особисті потреби: частину довелися реалізувати державі через свій же елеватор, щоб розраховуватися за позичку. Але й те, що залишилося, — неабияка підмога для особистого підсобного господарства. Є тепер чим курей, гусей, поросят годувати. А ще ж сім'ю кожному на подвір'я звели і годую велику роту худоби. Одне слово, кількість домашньої живності у селі одразу почала різко зростати. А на «домашніх фермах», давно відомо, і корови ліпше, ніж на колгоспних фермах, доглядають, і свині скоріше у вази додають, і кури краще несуться.

— Ось вам і пряма вигода не

тільки для тих, хто одержав додатковий гектар, а й для усіх нас з вами, — підбив підсумки Є.Загородній. — Бо з такого розширеного особистого підсобного господарства продуктів уже не лише одній сім'ї стачить. Зростає продаж м'яса, молока, державі, чимало продуктів люди ввозять на ринки самі.

— З осені минулого — весни цього року, — розповів пізніше представник Президента в Березанському районі Іван Шульга, — ми зумили задовольнити бажання одержати додатковий наділи до особистих підсобних господарств більш як 3 тисячі селян. Продовжуємо по роботу далі, адже надовго нові заявки — люди побачили користь від додаткових ділянок на практиці. Вважаємо, що такі кроки дадуть можливість значно поліпшити самозабезпечення продуктами, насамперед населення району. Люди не їдять, тимуть до міст, щоб купити там хліба, ковбас, яєць та масла, як це часто трапляється, а навики — дедалі більше везутьму продуктів у зворотному напрямку, до міст.

Такими ж міркуваннями керуються на всій Миколаївщині, де гектар-два єна самозабезпечення, — не тільки для себе, а й інших мешканців району, — вже одержали десятки тисяч селян. Тут, це вже ліній — сільських районних, обласної Рад, держадміністрацій. Ліній, як на мене, депо несподівана, але, безумовно, корисна. Бо провадиться вона для добробуту людей.

Георгій ВОРОТНЮК.  
Миколаївська область.





Право

# ОКУЛЯРИ ДЛЯ ФЕМІДИ

Недавно волинська преса ламала списки, сперечаючись: хто ж найпопулярніший у краї? В одних виданнях називали імена державних мужів, в інших правоохоронців, а ще в інших — лідерів партій, списків. Але останнім часом, спиритно обходячи всіх на крутих віражах гонки за популярністю, вперед виходить скромна (хоч і не рядова!) трудівниця бізнесу, голова обласної асоціації «Волинськовч» Валентина Харченко. Слови собі вона заклала завдяки гучним скандалам, які час від часу вибухають навколо її імені.

Сходження на Олімп своєї популярності як керівник «Волинськовчу» В.Харченко розпочала з грубих порушень законних прав і гарантій працівників колишнього Луцького оттово-роздірального плодоявочного комбінату, якого отак собі зклала й... ліквідувала. Навіть без погодження з профспілками, що несумісно зі статтею 8 Закону про профспілки. За обстоємністю звинувачень Харченко, даною нею директору підприємств М.Вронському, зовсім безпідставно звільняючи з роботи завідувачку магазину М.Семанову, Луцький міський суд під головуванням Л.Шевчука змушував не поновити М.Семанову на роботу. Але цим «косиня» (вислів самої ж пани Харченко) неогучили не обмежилися. За найкращими підрахунками фактично було виконано на вулицю понад 20 працівників бази, і далеко не всі кинулися шукати роботи в суді, вельми сумніваючись в її там знайти.

А що місцєва профспілка виявила «характер», то В.Харченко розправляється і з нею. За повідомленнями ЦК профспілки працівників АПК, це перший на Україні факт ліквідації профспілкової організації адміністрацією. Луцький міський суд під головуванням тієї самої ж Шевчука відрагував на це окремою ухвалою на адресу відомства в Києві.

Незалежність від закону. Епизодом відправляє вона в країни Заходу мінеральні добрива у цінах, що відізняються від світових. Що за цим стоїть — знають не лише економісти. Спінити б, б то, головне, чому видавав ліцензії на виснаження міндоборів об'єднанню «Волинськовч», яке зовсім нестосовно до їх ви-

**У Луцьку суддя захищає честь тих, хто сам уззяв її під ноги**

робництва? Тим більше, що нічого такого й близько в статуті об'єднання не передбачено.

Лише крихту таких «подвигів» описала 18 квітня 1992 року наша газета в матеріалі «Чи не пора кої підставити камінь?», автором якого був референт народного депутата України Андрія Бондарчука юрист Анатолій Олексюк. Керівництво об'єднання «Волинськовч» підло зигнорувало виступи газети. А що «чужа» свої Харченко творила, як мовиться, на очах усієї Волині, то рад громадсько-політичних організацій після виступу газети звернувся до представника Президента у Волинській області Володимира Блаженчука з вимогою покласти край свавілля та незаконним діям Харченко.

Реакція останньої цього разу не заборилася. «Народний трибунал» потягли до суду. За образу честі і гідності. Валентина Іванівна та її підлеглі М.Вронський обурювалися і вимагали сатисфакції: як же це, про Харченко написали, що тажє (цитую дослівно) до адміністрації та і зверхньо-зневажаючого ставлення до людей», а директора бази назвали «безвілляним і байдужим виконавцем».

Луцький міський суд під головуванням тієї ж самої судії Шевчука, що відміняла незаконні звільнення людей і виносила ухвалу з приводу перешкоди діяльності профспілкової організації, оголошує вердикт: газета так обізвала пани адміністраторів і їй належить відшкодувати останнім моральні збитки.

То коли ж терси іронічний Феміди були тоді: тоді, як Шевчук обурювалася з приводу допущення Харченко і Вронський наруги над законом і людьми і реагувала на це не тільки судовими рішеннями на їх захист, а й виснаженням

окремої ухвали, чи згодом, коли почала стверджувати протилежне? Про причину дивною перетворення в суддю залишається лише гадати. На певні міркування нашою те, що вже наступного дня після усього виголошення вищезазначеного вердикту, закінчили negotium письмове рішення по справі (факт, за чинним судочинством, неприпустимий). Л.Шевчук майже на тиждень зникла з роботи. І опинившись з товстими валізами на безарх Польщі, яку так облюбувала для своїх комерційних афер В.Харченко. По приїзді судії до закордонного комерційного воюва з'явилися рішення, датоване заднім числом, яке, за твердженням Л.Шевчук, начебто було готове на момент його виголошення і закінчення розгляду справи.

Другий рк, тягачу газету «Народна трибуна» по судам. За цей час багато воли сплило, чимало подій відбулося. Ось хоча б таких. Глибоко «обурений» газетою пан Вронський був заарештований і засуджений на вісім з половиною років позбавлення волі — як небезпечний злочинець, злісний хабарник і махіатор, що завдав державі багатомільйонних збитків. А Харченко стіймала на незаконному виснаженні до Польщі за фінансово ліцензєю цистерни харчової олії, вартість якої ще раз тому становила понад 10 мільйонів карбованців. Тим часом «Народна трибуна» за «образу» цих двох осіб на початку судового процесу мала викласти 1500 карбованців, а тепер повинна сплатити 100000 карбованців і 500 доларів США (!?)

Що за чортівня, подумає читач, не буває такої! А що ж тоді сталося із суддею? Відповідаємо: Шевчук отримала підвищення і є членом обласного суду. Хоча проти її затвердження протестувала вся волинська депутатура у Верховній Раді (єдиний досі такий прецедент), але це здалося лекому нестогіним.

А тепер пропустимо фрагмент з листів Міністерства юстиції України В.Огопенку, наразі народного депутата України, голову підкомісії засобів масової інформації, секретарем парламентської комісії з боротьби з організованою злочинністю та хабарництвом А.Бондарчуком. «Незаважаючи на те, що жоден з конкретних висновків, викладених у публікації, спростований не був, суддя Шевчук, вдавнившись до фальсифікації судових документів, грубо порушуючи норми закону і всуєреч дійсним фактам (висновком про це незалежне судове органу — президій Волинської обласної колегії адвокатів є у справі), прийняла рішення про те, що публікація була припинена честь і гідність позивачів... А справжнє життя вказаних осіб така: через кілька місяців після виснаження рішення міському Вронський за хабарництво і розкрадання державної власності Волинським обласним судом засуджений... Щодо позивачки В.Харченко, то до моменту розгляду справи прокураторою області двічі порушували кримінальну справу за фактами приписок і участі Харченко в хабарництві, а в період розгляду справи Служба безпеки затримала під час спроби контрабандного виснаження в Республіку Польща 50 тонн харчової олії... за що притягується до адміністративної відповідальності (хоч і досі незрозуміло — чому тільки адміністративно)».

Не знаємо, яка буде остаточна відповідь міністра юстиції на звернення народного депутата, але поки що за очевидне зловживання службовим становищем і використання його далеко не в інтересах торжества законності і справедливості з шапюних судів не впадає й воля. А тим часом редакція «Народної трибуни» біла телеграми і писала листи то до Генеральної прокуратури, то до Верховного суду, то до парламентської комісії, то самому спікеру парламенту І.Плющу. І голос газети після звернення до Івана Степановича почули: Верховний Суд зажадав справу собі на розгляд. Але заступник голови міського суду Н.Смирнова, перейнявши справу від Л.Шевчук і разом з нею, очевидно, всю традицію судочинства по-луцьки, голосно зчухнула і справу до Києва не віддала. Після цього всі підстави вважати, що недовірши пані Смирнова, як і пані Шевчук, отримає підвищення по службі...

Ось які веселилі люди живуть у Луцьку: вони вищі і дужчі за Генеральну прокуратуру і Верховний суд, митниці і Службу безпеки України, парламентські комісії і самого главу законодавчої влади. І звідки в них така сила?

На закінчення скажу так:

Верховний суд. Сьогодні наша рідна волинська Феміда судить нас за «образу» честі і гідності кримінального злочинця і законотвора. На нашу думку, це відбувається тому, що вона зняла зі своїх очей пов'язку і змогла з'ясувати, як їй виглядає судити. То, може, варто змусити її хоча б темні окуляри носити? Аби менше було їй видно, де ця вигода лежить, і в такий спосіб уникнути цього антисудового принципу? Втім, можуть бути й інші варіанти забезпечення незалежності судів від усіх і кожного. Тільки не від закону, зрозуміло.

**Іван КОРСАК,**  
редактор Луцької міської газети  
«Народна трибуна», депутат  
Волинської обласної Ради  
народних депутатів.

## Кримінальний тиждень

За минулий тиждень розкрито 98 тяжких кримінальних злочинів, в тому числі 31 вбивство, задання тяжких тілесних ушкоджень, що призвели ще до восьми смертей, 8 загалтувань, 38 розбійних нападів, 2 пограбування, 3 крадіжки державного і громадського майна у великих розмірах та інші злочини. Крім цього, розкрито 682 крадіжки за квартири громадян, відшкодовано збитків на суму майже 2 мільярди карбованців. Вилучено 2 автомата, 5 карабінів та гвинтівку, 36 пістолетів, 6 обрізів. Розшувано і повернено власником 91 автомашину. Порушено 145 кримінальних справ, у тому числі 8 — за фактами збуту наркотиків. Затримано 492 особи. Серед затриманих — 328 чоловік без певного роду заняття.

Загалом протягом поточного року виявлено майже 10 тисяч злочинів, пов'язаних з наркотиками. До адміністративної та кримінальної відповідальності притягнуто понад чотири тисячі осіб. Викрито і нешкідливо 402 групи наркоділків. Вилучено майже 8,9 тонн наркотичної сировини.

## Годинник знімають опівночі

До Феодосійської лікарні вночі з черепно-мозковою травмою доставлено громадянина Туреччини Ахбія Зекі. На громадянській місті його побили двома невідомими та відірвали шкряпку куртки, годинника й окуляри. Вислідок проведених оперативно-пошукових заходів працівників карного розшуку встановлено, що цей злочин скоїв двоє місцевих жителів-нероб. Одного з них уже затримано.

## До «матроса» єсть вопросы»

На військовому кораблі «Даурия» Чорноморського флоту виявлено крадіжку із сейфу в'їтих зброї Макарова з 96 набоями. В результаті проведених заходів співробітники міліції й військової прокуратури за скоєння цього правопорушення затримали матроса К., який мав доступ до сейфу з зброєю. У нього та його знайомого знайдено 2 викрадені пістолети. Вжито заходів до вилучення інших, як К. встиг передати родичам у Слов'янськ Донецької області.

## Погоріли на пальному

У Кам'янському-Дніпровському районі Запорізької області працівники міліції викрили поміщицю бригадирку сільськогосподарства імені Тимирязєва У. та її чоловіка — воїв цього ж підприємства. Вони у вересні цього року викрали з господарства 40 тонн дизельного пального, частину якого реалізували комерційним структурам. У затриманих вилучено 24 тони викраденого пального.

## Може, перевозити бензин на танках?

У Бахчисарайському районі Республіки Крим у результаті оперативно вжитих заходів працівників карного розшуку затримали жителя Сімферополя, директора малого підприємства «Інтерсервіс» В. та неробу місцевого жителя Д. Вони разом з ще двома невідомими біля селища Куйбишева цього ж району зупинили бензовоз «Урал», що належить одній з військових частин, і, потрогуючи розправою радуюмо К. та прапорщику Т., перекачали 5 тонн дизельного пального до ємкості своєї автомашини. Викрадене вилучено. Вжито заходів до розшуку і затримання співучасників злочину.

## Чи буде тепер метро в Анкарі

Працівники карного розшуку міста Києва затримали громадянина Грузії О. без певного місця проживання та роду заняття. Він разом з невідомим на ім'я Альберт вночі 11 жовтня на вулиці Стальського побив громадянина Туреччини: заступника секретаря муніципалітету Анкари Ф.Т. та генерального директора фірми «Етос» П.А., які прибули до Києва для укладання угоди з «Київметробудом» на будівництво метро в Анкарі. Зловмисники відібрали у них 3,5 тисячі доларів США та 5 мільйонів турецьких лір. Частину викраденого повернено. Вжито заходів до розшуку і затримання співучасників злочину.

**Григорій ТИЧІНА,**  
працівник прес-центру МВС України.

## Реклама

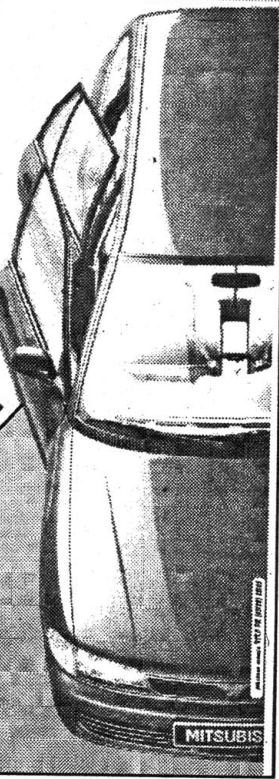
### ОФІЦІЙНІ ДІЛЕРИ "MITSUBISHI MOTORS":

"NIKO KIEV" м. Київ, tel/fax: (044) 2904744  
"NIKO southward" м. Одеса, tel: (0482) 329893, fax: 329804  
"NIKOautofox" м. Чернівці, tel: (03722) 20040, tel/fax: 48553, fax: 54068



Всі наші автомобілі проходять повний комплекс передпродажної підготовки. Всі придбані у нас авто забезпечені гарантією та спеціалізованим сервісом в містах Київ, Чернівці.

**MITSUBISHI**





# ХМЕЛЬНИЦЬКЕ ВИРОБНИЧЕ ОБ'ЄДНАННЯ «ТЕРМОПЛАСТАВТОМАТ»

пропонує  
НОВИНКУ

**ЕКСТРУЗІЙНО-ВИДУВНИЙ АГРЕГАТ** для виготовлення емкостей від 0,5 до 3 л практично зі всіх видів пластмас.

**ТЕРМОПЛАСТАВТОМАТИ** з об'ємом впорскування від 100 до 400 см<sup>3</sup>.

Гарантія обладнання — 18 місяців. Ліцензування і відвантаження — наша турбота. Підприємство також забезпечує сервісне обслуговування машин і навчання спеціалістів.

**ЗВЕРТАТИСЯ:** 280025, м. ХМЕЛЬНИЦЬКИЙ, вул. КУРЧАТОВА, 8. **ТЕЛЕФОНИ:** (03822) 5-93-70, 5-14-25.  
**ФАКС:** 5-55-28.

## АО «УКРКОНДИТЕРПРОДТОРГ»

реалізує со складов в Києве, Белгороде-Дне-  
стровском, Львові: чорний перець-горошек в меш-  
ках по 50 кг;

какао-порошок (США, Малайзія) в мешках по  
25 кг;

какао-боби (Нігерія, Індонезія);

какао тертое (Бразилія);

замінителі какао-масла (Малайзія).

Форма оплати — любая.

**Телефони:** (044) 264-14-92; 264-22-53; 264-74-80;  
264-24-08.

Реалізує агрега-  
ты и запасные части  
к автомобилям УАЗ  
за крб.

Обращаться по те-  
лефоном в г. Жито-  
мир: 22-53-23;  
22-53-91; 22-38-54;  
22-38-57.

## ОРГАНІЗАЦІЯ

осуществляет поставку рам лесопильных МОД. Р-63; УЛ-63.

Форма оплати:

— предоплата; — чек; — бартер.

**ДОСТАВКА — ТРАНСПОРТОМ ПОСТАВЩИКА СОГЛАС-  
НО РЕКВИЗИТАМ ПОТРЕБИТЕЛЯ**

Сроки — по договоренности сторон.

Адрес: 252053, Киев-53, ул. Кудрявская 8в, к. 14, 15.

Тел. (044) 212-11-29.

## ФІНАНСОВО-ХОЛДИНГОВА ГРУПА

«UNICO LTD»

1. Контрактні поставки білш як 30 андія натуральних соів виробництва Ас-  
стрі. Гарантуємо високу якість та низькі  
ціни. Можливі оплати у зарплатних за-  
біжних курсах. Банківська гарантія  
поставки надається.
2. Поставки автоелектроніки та авто-  
електроніки болгарського  
виробництва.
3. Бензин АМ-76 двадцятилітровою



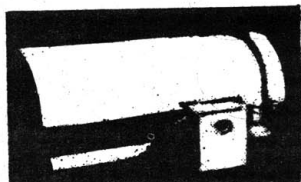
бензовозами (оплата за фактом).

**Телефони:** [044] 244-54-99, 244-54-19.

**Факс:** [044] 244-54-07, 244-54-08.

## ОСЕННЯЯ РАСПРОДАЖА ПО СНИЖЕННЫМ ЦЕНАМ СО СКЛАДА В г.КИЕВЕ

Возможна отправка  
на экспорт



1. Трактора Т-40 АМ (полноприводные).
2. Трактора МТЗ-82 У (полноприводные, с унифицированной кабиной).
3. Сварочные аппараты.
4. Оборудование для АЗС: резервуары 6, 8, 10, 25 кубических метров (оцинкованные изнутри), ручные и электротопливораза-  
точные колонки.
5. Видеокассеты BASF, Е-180 (производство Германия).
6. Гаражное укрытие.
7. Гвозди строительные 40-150 мм.
8. Прицепы на 4,8 тонны.
9. Ангары неутепленные 30х15х8 м (возможен монтаж).
10. Башни водонапорные цельнометаллические 15, 25 м<sup>3</sup>.
11. Двигатели к тракторам МТЗ Д263 (со стартером и муфтой сцепления).

Оптовая скидка 10%

Наши телефоны: 416-70-18

416-73-11

416-72-21

факс: 416-12-64

Наш адрес: г. Киев,

ул. Набережная Луговая, 6

ВНПО "ИНФИД"



## ДО УВАГИ ПІДПРИЄМЦІВ

3 жовтня 1993 року Київське ВО «Електронмаш» прова-  
дить реалізацію за заводськими цінами касових апаратів  
«ЕЛКА-801Б» для фізичних осіб — суб'єктів підприємницької  
діяльності.

Форма оплати — безготівкова або готівкова.

Для придбання апарату при собі мати документ, що за-  
свідчує дозвіл на підприємницьку діяльність.

Наша адреса: Київ-188, вул. Валіка Онуфрія, 4, ВО «Елек-  
тронмаш». Іхати від станції метро «Святошин» автобусом

№ 23 до зупинки «Електронмаш».

**Телефони для довідок:** 475-91-53, 475-91-51, 446-21-15,  
475-92-24.

## УКРАЇНСКАЯ ГАЗОВАЯ КОРПОРАЦИЯ

Обращаясь к нам, вы получаете: надежного

безопасность финансовых операций, возможность партнера,

приобрести со склада в Киеве

ТРУБЫ стальные водо-, газо-, нефтепроводные диамет-

ром от 15 до 325 мм в количестве от 4,5 т

до вагонных поставок, а также:

СТАЛЬ оцинкованную листовую толщ. 0,5—0,8 мм;

СВАРОЧНЫЕ АГРЕГАТЫ АДД40001;

КРАНЫ шаровые проходные ДУ50;

КРАНЫ газовые ДУ15, ДУ20;

ЗАДВИЖКИ

и т. д.

Выполняем информационные

услуги по подбору

производителей и продавцов

любого газового

оборудования,

металлов

и др. товаров.

Адрес: 252113, Киев, ул. Шевченко 1

Телефон: (044) 446-1158, 446-1208, 446-3399

Факс: (044) 446-1158. Телеграм: 131079 «Цитрус»

© 1993

## ПОНЕДІЛОК

## 1 листопада

## I ПРОГРАМА УТ

- 16.00 УТН.  
16.10 Для дітей. Танцюйте з нами.  
16.30 Док. телефільм «Азовське море. Спасіть і допоможіть».  
17.30 І святе, і грішне. Лариса Смирнова.  
18.30 Дебют. О. Репчизникова.  
19.00 УТН.  
19.10 Творче об'єднання «Громада» представляє: «Понеділок — день важкий», «Вниз до діла», «Пам'ять», «Острів Душі», «Духовне слово».  
20.05 Естрадний концерт.  
20.35 Реклама.  
20.40 На добраніч, діти!  
21.00 Гол.  
21.35 Акценти.  
21.55 Вперше на екрані УТ. Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 1 серія.  
23.00 Чарівний промінь.  
23.10 Кінофільм «Марія Капелі». Тит. «Три свати».

## I КАНАЛ «ОСТАННІКО»

- 5.00 Новини.  
5.20 Ранкова гімнастика.  
5.30 «Ранок».  
5.45 Фірма гарантує.  
6.00 Новини.  
8.20 Подивись, послухай...  
8.40 «Дрібнісінькі життя». Телесеріал. 22 серія.  
9.10 «Росії даліні краї». Концерт.  
9.45 «Прек-клуб». В перерву.  
10.30 Гол.  
11.00 Новини (з сурдоперекладом).  
14.00 Новини (з сурдоперекладом).  
14.25 Телеміст.  
15.10 Прем'єра телефільму «Музичний прогноз».  
15.40 Асоціація дитячого телебачення.  
16.20 Зоряний час.  
17.00 Новини.  
17.30 Документи та долі.  
17.35 Гол.  
18.05 Погода.  
18.10 Відлуння тижня.  
18.40 Браво.  
19.00 Телевізійна казка.  
20.00 Новини.  
20.40 Прем'єра худ. телесеріалу «Дрібнісінькі життя». 22 серія.  
21.10 «Нова студія» представляє: «Прек-клуб». В перерву — 23.00 Новини.  
0.00 Прес-експрес.

## II ПРОГРАМА УТ

## III ПРОГРАМА УТ

## КАНАЛ «РОСІЯ»

- 7.00 Вісті.  
7.30 Потрібні... Потрібні...  
7.30 Час ділових людей.  
8.00 Ранковий концерт.  
8.15 По сторінках «Вечірнього салону».  
8.45 Кінолегенди. Генрі Фонда.  
10.45 Виступи малаїт.  
11.15 «Фоксуски». Худ. фільм.  
12.30 Мульти-пульти.  
12.40 Селянські питання.  
13.00 Вісті.  
13.25 «Фрагі» — розлучений зі шкатул. Худ. фільм. 1 серія.  
14.30 «Ярмарок, ярмарок».  
15.00 Візнес в Році.  
15.05 Там-там-новини.  
15.45 48 міжнародний фестиваль театру ляльок.  
16.15 Трансперсфрі.  
17.00 Співачка 911.  
17.55 Телегазета.  
18.00 Хазяїн.  
18.45 Київська панорама.  
19.05 Візятка. Катерина Вороженко.  
19.10 Нова дитяча програма.  
19.30 СН.  
20.00 Телемагазин «КЛОТ».  
20.10 Футбол як футбол.  
20.15 Ванирський дім «АЖЮ».  
21.20 Худ. фільм.  
21.30 СІТ-3.  
22.00 Телемагазин «КЛОТ».  
22.50 Сезон.  
23.25 Висміє.  
23.45 СІТ-3.  
23.50 Про-відео.

## СТУДІЯ ПРОГРАМ «ТЕТ-А-ТЕТ»

- 13.55—17.00 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».  
19.00 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».

## ВІВТОРОК

## 2 листопада

## I ПРОГРАМА УТ

- 7.00 З сьомої до восьмої.  
8.00 Чарівний промінь. «Тарас Вульбо-92». Частина 4.  
8.55 «Кіно-поп. Фільм «Лілія красна».  
9.45 Іспанські мотиви.  
10.05 «Зоряний мостик». Відповіді на листи.  
10.35 Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 2 серія.  
11.40 Шкільний екран. 7 кл. Історія України. Найвища істина обомбіа Олексія. Телесеріал.  
12.05 Фінал. Кубок УЄФА.  
12.15 Надвечір'я.  
16.10 Для дітей. «Вулик».  
16.40 Освітній канал для школярів. Музика. Творчість П. Малбурова. Українська література. Вікіпедія — «Новий Завіт».  
17.35 Парад піаністів. Концерт учнів Київської спеціальної музичної школи ім. М. Лисенка.  
18.20 Новини. Що змістять атомний?  
18.45 Лауреати Всеукраїнського фестивалю телерадіограм. «Золушкін діти».  
19.00 УТН.  
19.10 Україна і світ.  
19.30 Студія «і-е грудня».  
20.15 Фільм-балет «Конбой».  
20.35 Реклама.  
20.40 На добраніч, діти!  
21.00 УТН.  
21.30 Спорткур'єр.  
21.45 Вперше на екрані УТ. Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 2 серія.  
22.50 Ви дивитесь ПІ-БІ-Ес? Педсача 3.  
23.20 Браво.  
0.05 УТН.

## I КАНАЛ «ОСТАННІКО»

- 5.00 Новини.  
5.20 Ранкова гімнастика.  
5.30 «Ранок».  
5.45 Фірма гарантує.  
6.00 Новини.  
8.20 Веселі нотки.  
8.40 Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 2 серія.  
8.55 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
9.45 Подія і закон.  
10.15 Прем'єра худ. телефільму «Сонячна мелодія Хусіна Хасанова».  
10.50 Прес-експрес.  
11.00 Новини (з сурдоперекладом).  
11.20 Фільм дітям. «Блукаючи вогики». 1 серія.  
12.25 Мульти-пульти.  
12.50 «Люц в чужому місті». Худ. фільм. 1 серія.  
14.00 Новини (з сурдоперекладом).  
14.25 Діловий вісник.  
14.40 Конверсія і ринок.  
15.10 Візятка.  
15.15 Справа.  
15.25 Прем'єра мультфільму «Пригоди Тедді Раксина».  
15.50 Виступ фольклорного ансамблю «Скоморохи».  
16.05 Статистика.  
16.50 Технодрук.  
17.00 Новини.  
17.25 Відлуння російського вибору.  
17.45 Документи і долі.  
17.50 Погода.  
17.55 Азбука власника.  
18.05 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
18.40 Вечірня казка.  
20.00 Новини.  
20.40 Худ. фільм «Казимир» (Франція).  
22.15 В гостях у Магомаєва.  
23.00 Новини.  
23.25 Російський відкритий фестиваль телевізійних фільмів.  
0.05 Валентинот. Світлова серія Грем-прі.  
0.35 Прес-експрес.

## II ПРОГРАМА УТ

## КАНАЛ «РОСІЯ»

- 7.00 Вісті.  
7.30 Потрібні... Потрібні...  
7.30 Час ділових людей.  
8.00 Паралелі.  
8.15 Вештуні лікери.  
8.45 Останній з могоїна. Академік І. Потопов.  
9.15 Кінодегиди. Грета Гарбо.  
9.10 П. Чайковський: листи до музики.  
10.55 Мульти-пульти.  
11.40 «Грих». Худ. фільм.  
12.40 Селянські питання.  
13.00 Вісті.  
13.25 Північні.  
14.10 Північні Схід.  
14.55 Телегазета.  
15.15 Там-там-новини.  
15.45 Студія «і-е грудня».  
16.00 Хроніка національного політін.  
16.15 Худ. телефільм «По-домому».  
17.25 Концерт симфонічного муз.  
17.55 Програма док. фільмів.  
18.25 Київська панорама.  
18.55 «Хіла» Інформ. Універсальні чемпіони. «Спартак» (Росія) — «Лех» (Польща).  
20.45 Мульти-пульти.  
20.55 Прем'єра худ. телефільму «Санта-Барбара». 239 серія.  
21.45 Екран кримінальних повідомиць.  
22.00 Вісті.  
22.20 Автомат.  
22.25 Зірки говорять.  
22.30 Спортна карусель.  
22.35 Л-дуб.  
23.20 Емоція.

## СТУДІЯ ПРОГРАМ «ТЕТ-А-ТЕТ»

- 12.55—15.25 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».  
19.05 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».

## СЕРЕДА

## 3 листопада

## I ПРОГРАМА УТ

- 7.00 З сьомої до восьмої.  
8.00 Сачадо.  
8.50 Україна і світ.  
9.10 Екран-Бенікс.  
9.40 Релігійна виставка «Українська Голгофа».  
10.10 Село і люди.  
10.55 Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 2 серія.  
12.00 УТН.  
12.10 До 50-річчя визволення Києва від фашистських загарбників. «Вітала за Дніпро».  
12.35 Симфонічна музика.  
16.00 УТН.  
16.10 Фінал. Кубок УЄФА.  
18.00 Мульти-пульти «Ой, любя се-стри».  
18.15 Лауреати Всеукраїнського фестивалю телерадіограм. «І слово виростає з плем'я».  
19.00 УТН.  
19.10 Депутатський канал.  
20.05 За і проти.  
20.30 Спорткур'єр.  
21.45 Авансцена Осінній калейдоскоп.  
22.45 Ви дивитесь ПІ-БІ-Ес? Педсача 4.  
23.15 Мульти-пульти для дорослих.  
23.30 Неспокоєний док. «Телефестиваль» плінгери. 10 тур.  
0.00 УТН.

## I КАНАЛ «ОСТАННІКО»

- 5.00 Новини.  
5.20 Ранкова гімнастика.  
5.30 «Ранок».  
5.45 Фірма гарантує.  
6.00 Новини.  
8.20 «Слава» ведуть Колобні. Мульти-пульти. 1 і 2 серії.  
8.50 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
9.40 У палаці на Садовому.  
10.10 Чарівний мікрофон.  
10.50 Прес-експрес.  
11.00 Новини (з сурдоперекладом).  
11.20 Фільм — дітям. «Тамсини. Діти зеленого острова».  
12.30 Мульти-пульти.  
12.40 «Дім на піску». Худ. телефільм (з сурдоперекладом).  
14.25 Телеміст.  
15.10 Візятка.  
15.15 Прем'єра мультфільму «Пригоди Тедді Раксина».  
15.40 Музофоб.  
16.00 Між намах, двічатами...  
16.20 Клуб 700.  
16.50 Технодрук.  
17.00 Новини.  
17.25 Телекомпанія «Мир».  
Здрастуйте, не я...  
17.55 Погода.  
18.00 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
18.40 Вечірня казка.  
20.00 Новини.  
20.40 Лотто «Мільйон».  
21.10 Прем'єра худ. телефільму «Твін Пікс». 2 серія (США).  
22.50 Мульти-пульти для дорослих.  
23.25 Буваранг.  
23.55 Рок-н-рол ТВ.  
0.40 Прес-експрес.

## II ПРОГРАМА УТ

## КАНАЛ «РОСІЯ»

- 7.00 Вісті.  
7.20 Потрібні... Потрібні...  
7.30 Час ділових людей...  
8.00 Похвали.  
8.25 Звезда зірка.  
8.55 Олександр Варнін. 20 років на естраді.  
9.55 Знай наших.  
10.50 Мульти-пульти.  
11.00 Худ. телефільм «Санта-Барбара». 238 серія.  
12.40 Селянські питання.  
13.00 Вісті.  
13.20 Реклама.  
13.25 Співачка 911.  
13.50 Мульти-пульти.  
14.00 Теміані.  
15.00 Там-там-новини.  
15.45 Студія «Рост».  
16.15 Український варіант.  
17.00 Прем'єра док. фільму «Життя світу» (США).  
17.30 М'ягост.  
17.45 Як обслуговувати Росію. Інтерв'ю з українським шатром. П. Деметр.  
18.45 Київська панорама.  
19.05 Пристрасст навколо цирку.  
19.25 Прем'єра худ. телефільму «Санта-Барбара». 240 серія.  
20.15 Студія «Укртелфільм» представляє: «Родина».  
20.45 Фільм-концерт «Алгебра».  
21.00 Тихий дім. Частина 1.  
22.00 Вісті.  
22.20 Автомат.  
22.25 Зірки говорять.  
22.30 Спортна карусель.  
22.35 Тихий дім. Частина 2.  
23.35 «Фортуну».  
В. Пресняков.

## СТУДІЯ ПРОГРАМ «ТЕТ-А-ТЕТ»

- 12.05—14.35 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».  
19.15 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».

## ЧЕТВЕР

## 4 листопада

## I ПРОГРАМА УТ

- 7.00 З сьомої до восьмої.  
8.00 Олексій Горюхов і Заступи жений символічний оркестр УТ і Р виконують концерт для скрипки з оркестром.  
8.50 «Остарбайтер». Телесеріал.  
9.20 «Віт захоплює».  
9.35 Худ. фільм «Секс-казка».  
11.15 Сьогодні — день прикородника. «На варті».  
12.00 УТН.  
12.10 До 50-річчя визволення Києва від фашистських загарбників. «Форсують на Дніпро та визволення Києва».  
16.00 УТН.  
16.10 Канал «І».  
17.10 Освітній канал для школярів. Українська література. Історико-героїчні думи: Музика. Творчість П. Малбурова.  
18.15 Лауреати Всеукраїнського фестивалю телерадіограм. «І слово виростає з плем'я».  
19.00 УТН.  
19.10 Спорткур'єр.  
20.05 Док. телефільм «Незавершений портрет. Генерал Набоук».  
20.35 Реклама.  
21.00 УТН.  
21.30 Спорткур'єр.  
21.45 Вперше на екрані УТ. Худ. фільм «Найвища істина обомбіа Олексія». 3 серія.  
23.10 Молодіжні студії. «Гарт».  
0.10 УТН.

## I КАНАЛ «ОСТАННІКО»

- 5.00 Новини.  
5.20 Ранкова гімнастика.  
5.30 «Ранок».  
5.45 Фірма гарантує.  
6.00 Новини.  
8.20 «Слава» ведуть Колобні. Мульти-пульти. 1 і 2 серії.  
8.50 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
9.40 У палаці на Садовому.  
10.10 Чарівний мікрофон.  
10.50 Прес-експрес.  
11.00 Новини (з сурдоперекладом).  
11.20 Фільм — дітям. «Тамсини. Діти зеленого острова».  
12.30 Мульти-пульти.  
12.40 «Дім на піску». Худ. телефільм (з сурдоперекладом).  
14.00 Новини (з сурдоперекладом).  
14.25 Телеміст.  
15.10 Візятка.  
15.15 Прем'єра мультфільму «Пригоди Тедді Раксина».  
15.40 Музофоб.  
16.00 Між намах, двічатами...  
16.20 Клуб 700.  
16.50 Технодрук.  
17.00 Новини.  
17.25 Телекомпанія «Мир».  
Здрастуйте, не я...  
17.55 Погода.  
18.00 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
18.40 Вечірня казка.  
20.00 Новини.  
20.40 Лотто «Мільйон».  
21.10 Прем'єра худ. телефільму «Твін Пікс». 2 серія (США).  
22.50 Мульти-пульти для дорослих.  
23.25 Буваранг.  
23.55 Рок-н-рол ТВ.  
0.40 Прес-експрес.

## II ПРОГРАМА УТ

## КАНАЛ «РОСІЯ»

- 7.00 Вісті.  
7.20 Потрібні... Потрібні...  
7.30 Час ділових людей...  
8.00 Похвали.  
8.25 Звезда зірка.  
8.55 Олександр Варнін. 20 років на естраді.  
9.55 Знай наших.  
10.50 Мульти-пульти.  
11.00 Худ. телефільм «Санта-Барбара». 238 серія.  
12.40 Селянські питання.  
13.00 Вісті.  
13.20 Реклама.  
13.25 Співачка 911.  
13.50 Мульти-пульти.  
14.00 Теміані.  
15.00 Там-там-новини.  
15.45 Студія «Рост».  
16.15 Український варіант.  
17.00 Прем'єра док. фільму «Життя світу» (США).  
17.30 М'ягост.  
17.45 Як обслуговувати Росію. Інтерв'ю з українським шатром. П. Деметр.  
18.45 Київська панорама.  
19.05 Пристрасст навколо цирку.  
19.25 Прем'єра худ. телефільму «Санта-Барбара». 240 серія.  
20.15 Студія «Укртелфільм» представляє: «Родина».  
20.45 Фільм-концерт «Алгебра».  
21.00 Тихий дім. Частина 1.  
22.00 Вісті.  
22.20 Автомат.  
22.25 Зірки говорять.  
22.30 Спортна карусель.  
22.35 Тихий дім. Частина 2.  
23.35 «Фортуну».  
В. Пресняков.

## СТУДІЯ ПРОГРАМ «ТЕТ-А-ТЕТ»

- 12.05—14.35 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».  
19.15 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».

## П'ЯТНИЦЯ

## 5 листопада

## I ПРОГРАМА УТ

- 7.00 З сьомої до восьмої.  
8.00 Телегра «Кінопроба».  
8.05 Танго, танго, танго.  
9.35 «Мульти-пульти на замовлення». В гостях у фестивалю «Кіно-93».  
10.35 Мульти-пульти «Непоховані, невідомі».  
11.00 Молодіжні студії. «Гарт».  
12.00 УТН.  
12.10 Худ. фільм «Формула кохання».  
16.00 УТН.  
16.10 Для дітей. Українські візятки.  
16.30 Худ. фільм «Визволення Києва від фашистських загарбників». «О. Довженко: «Я заступився за свій народ»».  
17.00 Уроковий збір та концерт, присвячений 50-річчю визволення Києва від фашистських загарбників. Трансляція з палаци культури «Україна». У перерву — 18.05 УТН.  
20.00 Літературно-мистецька студія «Основа». Київські ескізи.  
21.00 УТН.  
21.30 Спорткур'єр.  
21.45 Худ. фільм «Легенда про княгиню Ольгу». 1 і 2 серії.  
23.50 Арт-майдан.  
0.40 УТН.

## I КАНАЛ «ОСТАННІКО»

- 5.00 Новини.  
5.20 Ранкова гімнастика.  
5.30 «Ранок».  
5.45 Фірма гарантує.  
6.00 Новини.  
8.20 «Слава» ведуть Колобні. Мульти-пульти. 1 і 2 серії.  
8.50 Прем'єра худ. телефільму «Просто Марія».  
9.40 У палаці на Садовому.  
10.10 Чарівний мікрофон.  
10.50 Прес-експрес.  
11.00 Новини (з сурдоперекладом).  
11.20 Фільм — дітям. «Тамсини. Діти зеленого острова».  
12.30 Мульти-пульти.  
12.40 «Дім на піску». Худ. телефільм (з сурдоперекладом).  
14.00 Новини (з сурдоперекладом).  
14.25 Телеміст.  
14.50 Візятка-клас.  
15.05 Фільм «Варвара-краса, дова нежна».  
16.05 Співачки сестри Литвиненко.  
17.00 Новини.  
17.25 Відлуння російського вибору.  
17.40 Погода.  
17.45 Людина і закон.  
18.45 «Вісник «ОЗ»».  
18.45 Поле чудес.  
19.40 Вечірня казка.  
20.00 Новини.  
20.40 Лотто «Мільйон».  
20.55 Жеребкування ліги чемпіонів з футболу.  
21.15 Прем'єра худ. телефільму «Твін Пікс». 2 серія.  
22.10 Канал лінозії, Красна площа.  
23.00 Новини.  
23.25 Музофоб.  
23.50 «Обою».  
2.40 Прес-експрес.

## II ПРОГРАМА УТ

## КАНАЛ «РОСІЯ»

- 7.00 Вісті.  
7.20 Потрібні... Потрібні...  
7.30 Час ділових людей...  
8.00 Похвали.  
8.10 Паралелі.  
8.25 Тихий дім.  
8.45 Звезда зірка.  
8.55 Олександр Варнін. 20 років на естраді.  
9.55 Знай наших.  
10.50 Мульти-пульти.  
11.00 Худ. телефільм «Санта-Барбара». 238 серія.  
12.40 Селянські питання.  
13.00 Вісті.  
13.20 Реклама.  
13.25 По тих, кого нам ятємо і любимо. М. Волдуман.  
14.10 Телегазета.  
14.15 Артистична кафе. Міжнародна естрадна програма.  
15.15 Там-там-новини.  
15.45 «Загадка старої казки».  
16.05 Ляльковий виступ.  
16.20 Російський землі.  
16.50 «Відкриття студії Діснея «Фоніади». 2 серія.  
17.45 Поезія М. Дюа-Мари.  
18.05 Точка зору.  
18.35 Київська панорама.  
18.55 Танго. Танго.  
19.10 Нова дитяча програма.  
19.30 CNN.  
20.00 Арт-шоу.  
20.20 У світі високої моди.  
20.35 Візятка.  
20.40 Худ. фільм «Ленін... по-їз».  
22.30 СІТ-3.  
22.40 Візятка.  
22.50 Останній концерт Пола.  
23.50 Візятка-Після.  
0.00 СІТ-3.  
0.05 Про-відео.

## СТУДІЯ ПРОГРАМ «ТЕТ-А-ТЕТ»

- 12.05—14.35 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».  
18.55 Студія телепрограм «ТЕТ-А-ТЕТ».



# ВОЄННА ДОКТРИНА УКРАЇНИ

(Закінчення).

Початок на 2-й стор.

Збройні Сили України у процесі оперативно-тактичної, мобілізаційної та бойової підготовки оволодівають оборонними, контрнаступальними та наступальними видами дій. При цьому вони готуються до вибору ефективних форм і способів воєнних дій, які відповідають обстановці, що склалася, забезпечують перехолення ініціативу у противника та її утримання.

Система навчання і виховання кадрів у Збройних Силах України є складовою частиною загальнодержавної системи освіти і забезпечує підготовку військових фахівців у мирний і воєнний час. Разом із Збройними Силами України у воєнний час діють Прикордонні війська, Національна гвардія, Служба безпеки, війська внутрішньої і козвонної охорони Міністерства внутрішніх справ та формування Цивільної оборони України.

## 3. ВОЄННО-ЕКОНОМІЧНІ АСПЕКТИ

### 3.1. Мета і принципи воєнно-економічної політики

Мета воєнно-економічної політики України полягає у підтриманні належної обороноздатності держави при національному обсязі воєнних витрат. При цьому власність науково-технічної і виробничий потенціал орієнтують на збереження і розвиток сучасних високоефективних технологій, які створюються системою озброєння, які в рамках діючих політичних, економічних, міжнародно-правових та інших обмежень дають можливість ефективно розв'язувати завдання, поставлені Збройними Силами.

Основними принципами воєнно-економічної політики України є: забезпечення максимальної ефективності воєнного виробництва за умов обмеженості фінансових і матеріальних ресурсів; застосування конкурсного підходу до розробки та виробництва нових систем озброєння і військової техніки; використання конкурсного підходу до виконання замовлень Міністерства оборони;

досягнення високої технологічності систем озброєння і потрібного рівня уніфікації їх елементів; екологічно безпечна і економічно вигідна утилізація систем озброєння і військової техніки, що підлягають ліквідації;

раціональна конверсія воєнного виробництва. Науково-технологічними пріоритетами є технології подвійного (військового і цивільного) призначення та новітні (конкурентоздатні) технології, в яких Україна досягла або може досягти світового рівня.

Військово-технічними пріоритетами є озброєння і військова техніка, які підвищу-

ють вогневу міць і мобільність військ (сил), а також системи озброєння, що мають конкурентоздатність на світовому ринку. Оснащення Збройних Сил сучасними системами озброєння і військовою технікою може здійснюватися шляхом: власного виробництва; розробки та виробництва спільно з іншими державами;

закупівлі за кордоном. Першочерговим фінансуванням користуються програми матеріального і соціального забезпечення особового складу Збройних Сил.

### 3.2. Підготовка держави і населення до оборони

Готовність держави до оборони забезпечується в мирний час шляхом розбудови військової системи державного управління, створення виробничих потужностей, мобілізаційних запасів матеріальних ресурсів, а також заочасною підготовкою національного господарства до забезпечення потреб населення. Збройні Сили та інших військових формувань.

Система мобілізаційної підготовки національного господарства угоджується з системою мобілізаційного розгортання військ (сил) та цивільної оборони з метою підвищення стійкості економіки і розгортання масового воєнного виробництва.

Підготовка національного господарства до процесу матеріального забезпечення військ (сил) досягається шляхом:

створення мобілізаційних запасів озброєння, військової техніки та інших матеріальних засобів, у тому числі в районах зосередження (бойового призначення) військ (сил);

створення (удосконалення) інфраструктури держави для успішного виконання завдань військими (силами); заочасної підготовки транспорту для перекидання військ (сил) у райони збройної агресії;

удосконалення системи забезпечення військ (сил) матеріальними засобами.

Належний рівень військової підготовки військових формувань досягається оволодінням навчаннями в Збройних Силах засобами збройної боротьби.

Воєнна доктрина України — основа П воєнного будівництва, спирається на аналіз геополітичної ситуації в світі та достовірної наукової прогнози в розвитку. Доктринальний положення є обов'язковими для державних органів, організацій, органів самоврядування та громадян України і є основою узгодження їх зусиль у зміцненні національної безпеки України.

На основі Воєнної доктрини розробляються концепції будівництва видів збройних сил, родів військ, інших військових формувань України і конкретні програми їх реалізації.

# ГАМ'ЯТІ МАРІЇ КАПІСТ



Моя печальний журнальний крим, пролетів над опустілими садами, над закуренним Дніпром, над рідним Києвом сумна записка: не стало Марії Ростиславівни КАПІСТ. Не хочеться говорити і писати про неї в минулому часі, настільки це була життєва, життєрадісна, вселюбовна, незвичайна, чудова і незвичайна жінка.

Молодих всіх, хто її знав, вражали її воля і працелюбовня. Усім, хто спілкувався з нею, хотілося бути енергійнішим, діяльнішим, молодішим.

Щоб я припинила знімати кіно! Це для мене різноманітне життя. Я хочу працювати. Аж до того часу, до якого у мене, — не раз говорила вона.

Тан, на цілні двадцять сім літ її, двадцятирічну антрису, студентку театрального вузу, кинула за коменди догори стіни таворів. Енкаведистські сатрапи в анну ставили все. А особисті те, що вона була на чаші доху усеваляних родин — Сірія і Капісти. П'ятеро з бону матері, п'ятеро з бону батька, непереможним отаманом мозаїк-запорожців Іван Димитрович Сірю, бону батька — рід іменитих українських поміщиків, графа Капісти, правдолюбів і бутуртів, котрі вели свій родовід від корисливих грінів Капісти. Яскравим представником цього славетного імені був відомий поет і драматург XVIII століття, автор ковад «Лебедя», пристрасний борець з кріпосництвом Василь Васильович Капіст. Усіх своїх селян він відпустив на волю, Сини його Іван і Семен, були декабристами.

Марія Ростиславівна по праву любила своїм предками, від них унаследувала сильну, незламну волю та життєлюбство. Це допомогло їй не зломитися в немічкі і боротися в страшних умовах війни. Там, на лісових чабах, у Карпати, на Карпати, П'ятеро було мистецтвом. Вона підіймала дух і в інших знедолених і коханах, прийшла воля і вона змогла зайнятися улюбленою справою, сильним художником, відомим, завоювавши любов і визнання тисяч шанувальників П таланту.

П знавалами на вулиці, не підходячи і дивуючи за ту радість, яку дали людям її роботи «Росіянка та «Роман і Франческа», «Іванка», «Бронзовий птах». Останнє поетичне творіння «Степан, «Олеся», «Якні при дворі короля Артура»... Яні вони були різні і в характері, в характері, в характері! От хоч би взяти її непереможну Матіну з «Русалки і Людими» не романтичну

графію Міліці Федорівні з «Шансу»... А сильним надзвичайним плані, мрії, і серед них — графія Горішні старуку Ісєрлія.

Багато років творчого життя віддала Марія Ростиславівна мистецтву імені Олександра Домашня. Вона не могла жити без своїх мистецтв, і поспішати туди лише не знімається, то хоч бути присутньою при творенні фільму. Останньою її роботою в українському кіно стала трагічна роль української селянки в картині Василя Ілляшенка «Пірича про свята». Фільм, що знав і знає. Застигли в часі на неї паліаолі, сумно опустилися заряджені для неї плівка, вічний експонат став поштовий лист П останньої ролі мистецтва. Осиротіла мистецтва. Осиротіла наша мистецтва. Це ошу брало небо. Розгублені я застурні друзі і колеги, членів П творчої команди.

Вона заповідала нам не платити над нею. Хочеться, щоб розвіялася в вітер, щоб випало сонце, тихо висміялися осіння природа, віддані останню шанувальників, люблять Сонце і Життя, люблять людей і ділилися з ними душею, вчинили останнім кривою хліба.

Ми, її рідні, друзі, колеги, хочемо відчувати себе щасливими, бо мали честь її прилучитися до світової, гордо, щедрої, великої мистецтва. Українською артисткою України Марією Ростиславівною КАПІСТ Бог розкрив свої обійми твоєї праведній многостраждальній душі, а вона, рідна, дорога людина, антриса, подруга, маме.

Рідні, друзі, колеги,

## СУБОТА

### 6 листопада

#### І ПРОГРАМА УТ

8:00 УТН  
8:10 Ритмічна гімнастика.  
8:30 Несподіваний дощ. Телеконтур шляху. 10 тур.  
9:00 Телефільм «Майстр».  
9:20 Концерт української ліричної пісні.  
9:50 Мультифільм «Вукорел».  
10:00 «Нев'ячуї барни».  
10:40 Доброго дня здоров'я!.  
11:10 Дивовижний світ природи.  
11:55 Ритуал пам'яті в Парку Слави.  
12:30 Квітевий концерт Державного українського народного хору ім. Г. Веровиці, 1 частина.  
13:30 Верніца.  
14:00 Для дітей. Мультифільм.  
14:30 Блага шість.  
15:00 УТН.  
15:10 3 концерти Міжнародного фестивалю класичної музики «Донець-93».  
15:40 Вперше в ефірі УТ.  
16:00 Худ. фільм «Дорога нікуди».  
17:00 Переселення.  
17:15 Клас-юмор-бізнес.  
18:15 Рідна мова.  
18:30 Поема лірика.  
19:00 УТН.  
19:10 Хроніка МВС.  
19:20 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
20:45 На добраніч, діти!  
21:00 УТН.  
21:35 Сидиця для тебе.  
22:05 Худ. телефільм «Дон Сезар де Вазан» і серія.  
22:15 Дивовижний світ природи.  
23:45 УТН.  
23:55 Мелодія «ОСТАННІЙ».

8:30 Телерадіокомпанія «Мир».  
9:55 Розмовини та розумини.  
10:35 «Інтерв'ю з життям».  
11:10 Прем'єра телевізійних «Мірини».  
12:10 Сидиця для тебе.  
12:40 Прем'єра худ. телефільму «Розкош» 1 серія.  
14:25 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
15:05 Червоний квадрат.  
15:45 Спирини колос.  
17:30 У світі творіння.  
18:10 Об'єднана.  
18:40 Прем'єра худ. телефільму «Світлий» 3 серія.  
19:40 Вечірня казка.  
20:00 УТН.  
20:40 Прем'єра худ. телефільму «Війна Джинні» 4 серія.  
21:35 УТН.  
21:55 Пам'яті т. Чайковського. Концерт у Великому театрі Росії.  
23:25 Загін «Витязь».  
23:45 Антокексія.  
0:00 «Інтерв'ю з життям».  
0:15 Нічний хіт.  
0:15 Нічний правда.  
1:40 Стоп-кадр.  
1:45 Брютіа.

## Телебачення

### І ПРОГРАМА УТ

8:30 Наш сад.  
9:00 Студія «Рост».  
9:30 «Російська трагедія». Док фільм. Частина 1.  
10:25 Як жити будемо?  
11:10 УТН.  
11:30 Політична кухня.  
12:00 Знайомі всі обличчя.  
12:30 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
13:00 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
13:30 Худ. фільм «Золота шкатулка».  
14:00 «Забель».  
14:45 Футбол без кондиції.  
17:45 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
18:15 Як у фермерів землі конфісковано.  
19:05 Знімки щастя.  
19:10 Нова дитяча програма.  
19:30 CNN.  
20:00 Худ. фільм.  
20:35 «Металло», представляє.  
20:50 Худ. фільм «Ленін... по-нашому» 2 серія.  
22:30 СІТ-3.  
22:40 Капітан-відео.  
22:55 «Інтерв'ю з життям» концерт. Пола Мамчуріна.  
0:10 Телегра.  
0:40 СІТ-3.  
0:45 Про-відео.

## МЕДІЯ

### 7 листопада

#### І ПРОГРАМА УТ

8:00 УТН.  
8:10 Ритмічна гімнастика.  
8:30 Несподіваний дощ. Телеконтур шляху. 10 тур.  
9:00 Студія «Рост».  
9:30 «Російська трагедія». Док фільм. Частина 1.  
10:25 Як жити будемо?  
11:10 УТН.  
11:30 Політична кухня.  
12:00 Знайомі всі обличчя.  
12:30 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
13:00 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
13:30 Худ. фільм «Золота шкатулка».  
14:00 «Забель».  
14:45 Футбол без кондиції.  
17:45 Телеконтур представляє. В. Стефанчик. «Давнина».  
18:15 Як у фермерів землі конфісковано.  
19:05 Знімки щастя.  
19:10 Нова дитяча програма.  
19:30 CNN.  
20:00 Худ. фільм.  
20:35 «Металло», представляє.  
20:50 Худ. фільм «Ленін... по-нашому» 2 серія.  
22:30 СІТ-3.  
22:40 Капітан-відео.  
22:55 «Інтерв'ю з життям» концерт. Пола Мамчуріна.  
0:10 Телегра.  
0:40 СІТ-3.  
0:45 Про-відео.

**ГОЛОС України**  
ЗАСНОВНИК —  
ВЕРХОВНА РАДА  
УКРАЇНИ  
ГАЗЕТА ВИХОДИТЬ  
з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.  
Редактори: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (з. о. заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заст. головного редактора), І. ГРУШКО, В. КРАСНОДІМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, Б. СИДІРЕНКО (заст. головного редактора), А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДАЯ (заст. головного редактора).

Адреса редакції:  
252047, Київ-47,  
вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНІ: для дозвонів — 441-88-33;  
телефакс — 226-73-64; відділ реклами — 441-00-34,  
441-00-44.  
© Рукописи не повертаємо.  
© Листування з читачами — тільки на сторінках газети.  
За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодатель.

\* Редакція не завжди підлягає позиції авторів публікацій.  
\* За тежесті викладених фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить з 1 січня на тижневий (крім неділі) українськомовний і російськомовний випуск.  
Індекс 0955.  
Комітет друку видання «Голос України» №252047 Київ-47, присленил Перемогі, 90.  
1 2 3 4 5 6 7 8 9  
Зак. 0312206.

1, 3, 4, 5 сторінки набрані і закріплені в комп'ютерному центрі «Голос України».